

# Supreme Court of Canada / Cour suprême du Canada

(le français suit)

## JUDGMENTS IN APPEAL AND LEAVE APPLICATIONS

**October 9, 2014**

**For immediate release**

**OTTAWA** – The Supreme Court of Canada has today deposited with the Registrar judgment in the following appeal and applications for leave to appeal.

## JUGEMENTS SUR APPEL ET DEMANDES D'AUTORISATION

**Le 9 octobre 2014**

**Pour diffusion immédiate**

**OTTAWA** – La Cour suprême du Canada a déposé aujourd'hui auprès du registraire les jugements dans l'appel et les demandes d'autorisation d'appel qui suivent.

---

### APPEAL / APPEL

Reasons for judgment will be available shortly at: / Motifs de jugement disponibles sous peu à:

<http://scc.lexum.org/decisia-scc-csc/scc-csc/en/nav.do>

<http://scc.lexum.org/decisia-scc-csc/scc-csc/fr/nav.do>

**35364**      **Her Majesty the Queen v. John Melville Steele – and – Attorney General of Canada and Attorney General of Ontario** (Man.)  
**2014 SCC 61 / 2014 CSC 61**

Coram:      McLachlin C.J. and Abella, Rothstein, Cromwell, Moldaver, Karakatsanis and Wagner JJ.

The appeal from the judgment of the Court of Appeal of Manitoba, Number AR 11-30-07625, 2013 MBCA 21, dated March 13, 2013, heard on April 17, 2014, is allowed without costs. The application for remand for an assessment pursuant to s. 752.1(1) of the *Criminal Code* is granted.

L'appel interjeté contre l'arrêt de la Cour d'appel du Manitoba, numéro AR 11-30-07625, 2013 MBCA 21, en date du 13 mars 2013, entendu le 17 avril 2014, est accueilli sans dépens. La demande de renvoi pour évaluation en application du par. 752.1(1) du *Code criminel* est accueillie.

### APPLICATIONS FOR LEAVE / DEMANDES D'AUTORISATION :

Summaries of these cases are available at

<http://scc.lexum.org/decisia-scc-csc/scc-csc/news/en/item/4708/index.do>.

and

<http://scc.lexum.org/decisia-scc-csc/scc-csc/news/en/item/4710/index.do>.

Les sommaires des causes peuvent être consultés aux adresses suivantes :

<http://scc.lexum.org/decisia-scc-csc/scc-csc/news/fr/item/4708/index.do>

et

<http://scc.lexum.org/decisia-scc-csc/scc-csc/news/fr/item/4710/index.do>

## **GRANTED WITHOUT COSTS / ACCORDÉE SANS DÉPENS**

*Francis Anthonimuthu Appulonappa et al. v. Her Majesty the Queen* (B.C.) (Criminal) (By Leave) ([35958](#))

(The motion to join the applications for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal is granted without costs. The appeal will be heard with *B010 v. Minister of Citizenship and Immigration* (35388), *Jesus Rodriguez Hernandez v. Minister of Public Safety and Emergency Preparedness* (35677), *B306 v. Minister of Public Safety and Emergency Preparedness* (35685) and *J.P. et al. v. Minister of Public Safety and Emergency Preparedness* (35688). The schedule for serving and filing the materials shall be set by the Registrar. /

La requête pour réunir les demandes d'autorisation d'appel est accueillie. La demande d'autorisation d'appel est accueillie sans dépens. Cet appel sera entendu avec *B010 c. Ministre de la Citoyenneté et de l'Immigration* (35388), *Jesus Rodriguez Hernandez c. Ministre de la Sécurité publique et de la Protection civile* (35677), *B306 c. Ministre de la Sécurité publique et de la Protection civile* (35685) et *J.P. et al. c. Ministre de la Sécurité publique et de la Protection civile* (35688). L'échéancier pour la signification et le dépôt des documents sera fixé par le registraire.)

Coram: Abella / Rothstein / Moldaver

\*\*\*\*

## **DISMISSED WITH COSTS / REJETÉES AVEC DÉPENS**

*R.V. v. R.P.* (Alta.) (Civil) (By Leave) ([35888](#))

Coram: McLachlin / Cromwell / Wagner

\*\*\*\*

*Danny Moss v. Keith G. Collins Ltd., as Trustee of the Estate of Daniel Moss, a Bankrupt* (Man.) (Civil) (By Leave) ([35953](#))

Coram: McLachlin / Cromwell / Wagner

\*\*\*\*

*Paul Abi-Mansour v. Public Service Commission* (F.C.) (Civil) (By Leave) ([35936](#))

(The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal is dismissed with costs. /

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accueillie. La demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens.)

Coram: McLachlin / Cromwell / Wagner

\*\*\*\*

*Noël Ayangma v. Prince Edward Island Teachers' Federation* (P.E.I.) (Civil) (By Leave) ([35965](#))

Coram: McLachlin / Cromwell / Wagner

\*\*\*\*

*Ralph Ivan Doncaster v. Jennifer Lynn Field* (N.S.) (Civil) (By Leave) ([35943](#))

Coram: Abella / Rothstein / Moldaver

\*\*\*\*

*Ural Direk et al. v. Attorney General of Ontario et al.* (Ont.) (Civil) (By Leave) ([35870](#))  
Coram: Abella / Rothstein / Moldaver

\*\*\*\*

## **DISMISSED WITHOUT COSTS / REJETÉES SANS DÉPENS**

*Gerald Robert Ryan v. Her Majesty the Queen* (Alta.) (Criminal) (By Leave) ([35915](#))

(The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The motion to file a sur-reply is dismissed. The application for leave to appeal is dismissed without costs. /

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accueillie. La requête en vue d'obtenir l'autorisation de déposer une réponse à la réplique est rejetée. La demande d'autorisation d'appel est rejetée sans dépens.)

Coram: McLachlin / Cromwell / Wagner

\*\*\*\*

*Mixail Gladuhov v. Sylvia Swider* (Ont.) (Civil) (By Leave) ([35949](#))

(The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal is dismissed without costs. /

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accueillie. La demande d'autorisation d'appel est rejetée sans dépens.)

Coram: McLachlin / Cromwell / Wagner

\*\*\*\*

*Jean-François Blais c. Sa Majesté la Reine* (Qc) (Criminelle) (Autorisation) ([35905](#))

(La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accueillie. La demande d'autorisation d'appel est rejetée sans dépens. /

The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal is dismissed without costs.)

Coram: McLachlin / Cromwell / Wagner

\*\*\*\*

*Roger Chrétien c. Sa Majesté la Reine* (Qc) (Criminelle) (Autorisation) ([35909](#))

Coram: LeBel / Karakatsanis / Gascon

\*\*\*\*

*S.H. et al. v. Minister of Social Development* (N.B.) (Civil) (By Leave) ([35928](#))

(The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal is dismissed without costs. /

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accueillie. La demande d'autorisation d'appel est rejetée sans dépens.)

Coram: Abella / Rothstein / Moldaver

\*\*\*\*

## **MOTION FOR EXTENSION OF TIME AND APPLICATION FOR LEAVE TO APPEAL/ DEMANDE DE PROROGATION DU DÉLAI ET DEMANDE D'AUTORISATION D'APPEL**

*Joseph Stephen Rooke v. University of Waterloo* (Ont.) (Civil) (By Leave) ([35922](#))

(The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is dismissed without costs. In any event, had such a motion been granted, the application for leave to appeal and the motion to file a lengthy memorandum would have been dismissed. /

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est rejetée sans dépens. Quoiqu'il en soit, même si la requête avait été accueillie, la demande d'autorisation d'appel et la requête par déposer un mémoire volumineux auraient été rejetées.)  
Coram: Abella / Rothstein / Moldaver

\*\*\*

Supreme Court of Canada / Cour suprême du Canada :  
[comments-commentaires@scc-csc.ca](mailto:comments-commentaires@scc-csc.ca)  
(613) 995-4330